



BANK OF CANADA

اتصل بـ: Monica Lamoureux  
هاتف: (613) 782-8782

للنشر فوراً  
٢٠٠٥ (مايو) ١٨

## بنك كندا يصدر ورقة نقدية محسنة من فئة ١٠ دولار

أوتاوا – قام بنك كندا (Bank of Canada) اليوم بتداول ورقة نقدية محسنة من فئة ١٠ دولار تتميز بمزايا أمنية محسنة. والورقة المحسنة تحتفظ بنفس التصميم واللون والموضوع (التنكر وحفظ السلام Remembrance and Peacekeeping) لذات الورقة النقدية التي أصدرها البنك من سلسلة الرحلة الكندية Canadian Journey.

يقوم البنك باستمرار بتحسين الميزات الأمنية للأوراق النقدية لكي يتغلب دائماً على المزورين للعملة، عن طريق عمل الأبحاث المستمرة وتطوير المزايا الأمنية الجديدة. والورقة النقدية الجديدة فئة العشرة عشرة دولار مثلاً مثل الورق النقدي فئة ٢٠ و ٥٠ و ١٠٠ دولار من سلسلة الرحلة الكندية Canadian Journey تحتوي على شريط خطي معدني، وصورة مائية وخيط يتغير لونه منسوج في الورق ورقم شفاف وألوان مطورة تشع تحت الضوء فوق البنفسجي. ويقوم البنك بتحديث الورقة النقدية فئة ١٠ دولار استجابة إلى زيادة في عمليات التزوير للفئات الصغيرة من الأوراق النقدية.

ويقول السيد ديفيد دودج، حاكم بنك كندا "إن هذه المزايا الأمنية المحسنة تجعل المستهلك ومن يتعاملون مع الأوراق النقدية يتعرفون بسهولة على صحتها ولكنها تجعلها صعبة على المزورين أن يزوروها".

يقوم البنك بتقديم مواد تعليمية إلى شركاؤه والعامة لمساعدتهم في التعود على المزايا الأمنية الموجودة على كل الأوراق الورقية الكندية بالإضافة إلى طرق سهلة وسريعة للتفرق بين العملة الصحيحة والعملة المزيفة. للمزيد من المعلومات عن الأوراق النقدية الكندية ومزاياها الأمنية، وللمواد التعليمية والتدربيّة يمكنكم زيارة موقع <http://www.bankofcanada.ca/en/banknotes/>

وأيضاً، يضيف السيد لين كريسيينو، رئيس الغرفة التجارية بأونتاريو ومديرها التنفيذي قائلاً "إن من مصلحة أصحاب محلات أن يحموا أنفسهم من قبول عمالات مزورة لذلك فنحن نشجع أصحاب العمل أن يستفيدوا من المواد التعليمية المتاحة من بنك كندا لكي يعلموا بها من يقوم بالتعامل مع الأوراق النقدية لديهم لتعريفهم كيفية التعرف على العملات المزورة. إن معرفة الورقة الصحيحة من غيرها مسألة تستغرق بضع ثوان وهذا كاف أن يقي أصحاب العمل من خسائر لا حاجة لهم بها بسبب العملات المزورة".

ومع ذلك، أعلنت إدارة بنك كندا عن خطتها في تحسين الورقة النقدية من فئة ١٠ دولار يوم ٢٠٠٥ دأب البنك على العمل مع شركائه بما فيهم أصحاب المحلات والمؤسسات المالية والمصنعين ومشغلي المعدات التي تتعامل مع الأوراق النقدية لضمان تقديم الورقة المحسنة بطريقة سلسة للتداول اليومي.

سوف تتواجد الورقة المحسنة فئة ١٠ دولار في جميع أنحاء كندا خلال الأسابيع القادمة. وكما هو الحال مع جميع الورق النقدي الصادر من بنك كندا، فإن الأوراق فئة ١٠ دولار السابقة المتداولة لا تزال قانونية. ويتوقع البنك أن يستبدل الأوراق السابقة من فئة ١٠ دولار المتداولة حالياً بالورقة المحسنة في خلال عام تقريباً.

### ملحوظة للناشرين:

تتوافق صور من وجه وظهر الورقة الجديدة المحسنة فئة ١٠ دولار للهيئات الإعلامية عند الطلب. أي شخص يود أن ينشر صورة ورقة نقدية فيجب أولاً أن يحصل على تصريح كتابي من بنك كندا (<http://www.bankofcanada.ca/en/banknotes/legislation/repro.html>)